

Konklusion

- 1) Europa-Kommissionen frifindes.
- 2) Georgio Lebedef og Trevor Jones betaler sagens omkostninger, med undtagelse af de af Rådet for Den Europæiske Union afholdte omkostninger.
- 3) Rådet for Den Europæiske Union, som har intervenseret i sagen, bærer sine egne omkostninger.

(¹) EUT C 129 af 6.6.2009, s. 21.

Personalerettens dom (Anden Afdeling) af 14. oktober 2010 — W mod Kommissionen

(Sag F-86/09) (¹)

(Personalesag — tjenestemænd — løn — familietillæg — par af samme køn — husstandstillæg — betingelser for tildeling — adgang til at indgå civilt ægteskab — begreb — artikel 1 stk. 2, litra c), nr. iv), i bilag VII til vedtægten)

(2010/C 328/98)

Processprog: fransk

Parter

Sagsøger: W (Bruxelles, Belgien) (ved advokat É. Boigelot)

Sagsøgt: Europa-Kommissionen (ved J. Currall og D. Martin, som befuldmægtigede)

Sagens genstand

Påstand om annullation af afgørelsen om ikke at tildele sagsøgeren husstandstillæg med den begrundelse, at sagsøgeren og dennes partner har mulighed for at indgå civilt ægteskab i Belgien

Konklusion

- 1) Kommissionens afgørelser af 5. marts 2009 og 17. juli 2009 om ikke at tildele W husstandstillæg som omhandlet i artikel 1 i bilag VII til vedtægten for tjenestemænd i Den Europæiske Union annulleres.
- 2) Europa-Kommissionen betaler sagens omkostninger.

(¹) EUT C 11 af 16.1.2010, s. 40.

Sag anlagt den 28. september 2010 — Bovagnet mod Kommissionen

(Sag F-89/10)

(2010/C 328/99)

Processprog: fransk

Parter

Sagsøger: François-Carlos Bovagnet (Luxembourg, Luxembourg) (ved advokat M. Korving)

Sagsøgt: Europa-Kommissionen

Søgsmålets genstand og beskrivelse af tvisten

Annullation af Europa-Kommissionens afgørelse om ikke at godtgøre skoleudgifterne til sagsøgerens børn fuldt ud

Sagsøgerens påstande

— Sagsøgeren gives medhold i sin klage og han tildeles fuld godtgørelse af alle de omtvistede regninger vedrørende skoleåret 2009/2010, dvs. betaling af et beløb på 2 580 EUR af Kontoret for Forvaltning og Fastsættelse af Individuelle Rettigheder (PMO).

— Europa-Kommissionen tilpligtes at betale sagens omkostninger.

Sag anlagt den 4. oktober 2010 — Blessemaille mod Parlamentet

(Sag F-93/10)

(2010/C 328/100)

Processprog: fransk

Parter

Sagsøger: Philippe Blessemaille (Remich, Luxembourg) (ved advokaterne E. Boigelot og S. Woog)

Sagsøgt: Europa-Parlamentet

Søgsmålets genstand og beskrivelse af tvisten

Annullation af Parlamentets afgørelse om ikke at opføre sagsøgeren på listen over tjenestemænd forfremmet til lønklasse AST 8 i forfremmelsesåret 2009 og påstand om erstatning for den lidte ikke-økonomiske skade.

Sagsøgerens påstande

— Annullation af Parlamentets afgørelse, offentliggjort den 2. december 2009, om ikke at opføre sagsøgeren på listen over tjenestemænd forfremmet fra lønklasse AST 7 til lønklasse AST 8 i forfremmelsesåret 2009.

— Som følge af denne annullation foretages en ny sammenligning mellem sagsøgerens fortjenester og fortjenesterne for de øvrige kandidater i forfremmelsesårene 2008 og 2009 og sagsøgeren tildeles en forfremmelse til lønklasse AST 8 med tilbagevirkende kraft fra den 1. januar 2008 samt betaling af renter af lønefterbetalingerne beregnet på grundlag af den af Den Europæiske Centralbank fastsatte rentesats for primære refinansieringsoperationer, forhøjet med 2 procentpoints, fra den 1. januar 2008, uden at forfremmelsen af de øvrige forfremmede tjenestemænd herved anfægtes.

- Parlamentet tilpligtes at betale sagsøgeren et beløb på 3 500 EUR i erstatning for lidt ikke-økonomisk skade som følge af sagsøgerens manglende forfremmelse den 1. januar 2008, idet der tages forbehold for en forhøjelse af dette beløb under sagen.
- Subsidiært: hvis Retten måtte finde, at forfremmelsen til lønklasse AST 8 ikke kan få virkning fra et tidspunkt, der ligger forud for den 1. januar 2009, tilpligtes Parlamentet at betale en supplerende godtgørelse i erstatning for den økonomiske skade på et beløb svarende til lønforskellen mellem den faktisk udbetalte løn i 2008 og den løn, som burde have været udbetalt i 2008 som følge af forfremmelsen den 1. januar 2008 og beregnet på grundlag af en periode enten fra den 1. januar til den 31. december 2008, eller fra den 1. januar til den 31. august 2008, alt efter det tidspunkt, hvorfra det fastslås, at den omtvistede forfremmelse får virkning (henholdsvis den 1. januar 2009 eller den 1. september 2008).
- Europa-Parlamentet tilpligtes at betale sagens omkostninger.

Sag anlagt den 8. oktober 2010 — Eberhard Bömcke mod EIB

(Sag F-95/10)

(2010/C 328/101)

Processprog: fransk

Parter

Sagsøger: Eberhard Bömcke (Athus, Belgien) (ved advokat D. Lagasse)

Sagsøgt: Den Europæiske Investeringsbank (EIB)

Søgsmålets genstand og beskrivelse af tvisten

Annulation af den af chefen for EIB's personaleafdeling truffne afgørelse, hvorved det bekræftes, at sagsøgerens fuldmagt som personalerepræsentant er udløbet, og en påstand om erstatning

Sagsøgerens påstande

- Annulation af den af chefen for EIB's personaleafdeling truffne afgørelse, der blev meddelt sagsøgeren ved brev af 22. september 2010, som blev modtaget den 24. september 2010.
- EIB tilpligtes at betale erstatning for den ikke-økonomiske skade, som blev forvoldt sagsøgeren ved førnævnte afgørelse, og i den forbindelse tildele ham et beløb på 25 000 EUR.
- EIB tilpligtes at betale sagens omkostninger.